

janvier 1959, date du dépôt de l'état précédent?

**L'hon. M. Starr:** Je répondrai au député qu'en mars les inscriptions auprès des bureaux du service national de placement montrent une diminution de 65,707 sur l'année précédente, soit 7.6 p. 100.

**L'hon. M. Martin:** Vu sa réponse, puis-je demander au ministre si les chiffres qu'il a publiés ce matin sont inexacts? Ils révélaient qu'au 15 janvier 1959, il y avait 775,658 chômeurs comparativement à 791,210 au 19 février 1959.

**L'hon. M. Starr:** Les chiffres que j'ai indiqués au député dans ma réponse étaient plus à jour.

**L'hon. M. Martin:** S'ils sont plus à jour, le ministre veut-il dire pourquoi il a publié ce matin les chiffres que je viens de donner à la Chambre? Le ministre n'a pas pleinement renseigné la population canadienne...

**Des voix:** Règlement!

**L'hon. M. Martin:** ... et le Parlement en ce qui concerne ces chiffres.

**L'hon. M. Starr:** Monsieur l'Orateur, on a suivi, pour la compilation de ces chiffres, la méthode adoptée du temps où nos honorables vis-à-vis formaient le gouvernement. Nous n'y avons apporté aucun changement. Les chiffres du Bureau fédéral de la statistique sont publiés à la mi-février, et les inscriptions du service national de placement sont publiées à la même date pour fins de comparaison, mais à titre de chef du ministère, je reçois chaque semaine des chiffres à jour.

#### INTERPELLATION SUR LE PROLONGEMENT DU PROGRAMME FÉDÉRAL DES TRAVAUX D'HIVER

A l'appel de l'ordre du jour.

**L'hon. Paul Hellyer (Trinity):** Puis-je poser une question au ministre du Travail? Le ministre a-t-il pris une décision au sujet de la possibilité de prolonger le programme de travaux d'hiver?

**L'hon. Michael Starr (ministre du Travail):** La question est toujours à l'étude.

#### DEMANDE DE DOCUMENTS

##### OBTENTION ET DISPOSITION D'ÉDREDON

*Demande n° 74—M. Fisher:*

Copie du rapport présenté au ministre du Nord canadien et des Ressources nationales et indiquant le nombre de livres d'édredon que l'on a obtenues et dont on a disposé en 1956, 1957 et 1958, comme l'exige le permis délivré le 13 avril 1956 par le Service canadien de la faune à MM. Fernand Boucher et André Grenier, 3551, avenue du Parc, Montréal (P.Q.).

(La motion est adoptée.)

[L'hon. M. Martin.]

#### LES RELATIONS FÉDÉRALES-PROVINCIALES

##### TERRE-NEUVE—EXÉCUTION DU RAPPORT DE LA COMMISSION ROYALE D'ENQUÊTE SUR LA REVISION DES CONDITIONS DE L'UNION

A l'appel de l'ordre du jour.

**L'hon. L. B. Pearson (chef de l'opposition):** Monsieur l'Orateur, vu que le 31 mars est le 10<sup>e</sup> anniversaire de l'union de Terre-Neuve au Canada, j'aimerais demander au premier ministre si le gouvernement va annoncer avant cette date son intention de donner suite aux vœux exprimés dans le rapport de la commission McNair?

**Le très hon. J. G. Diefenbaker (premier ministre):** Monsieur l'Orateur, on peut s'attendre à ce qu'une annonce soit faite avant cette date.

#### LES AFFAIRES EXTÉRIEURES

##### CONFÉRENCE AU SOMMET—RÉUNION POSSIBLE AU CANADA

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. Jacques Flynn (Québec-Sud):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au premier ministre. Les nouvelles d'aujourd'hui mentionnant qu'une conférence au sommet aura lieu au milieu de l'été, le premier ministre aurait-il l'obligeance de dire à la Chambre si une telle conférence pourrait se tenir au Canada?

**Le très hon. J. G. Diefenbaker (premier ministre):** Monsieur l'Orateur, la population canadienne serait certainement très heureuse que la conférence au sommet ait lieu au Canada. Les installations de la citadelle de Québec rendraient, je crois, la tenue d'une conférence au sommet dans cette ville non seulement possible mais appropriée. Le Canada étant situé entre les deux principaux pays, l'URSS et les États-Unis, et étant étroitement apparenté au Royaume-Uni et à la France, je suis persuadé que l'ensemble des Canadiens seraient heureux que cette conférence se tienne dans notre pays.

Lors du passage de M. Macmillan à Ottawa, je lui ai fait remarquer que le Canada se prêterait bien à la tenue de cette conférence.

#### L'ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

##### TERRE-NEUVE—INTERPELLATION AU SUJET DE L'ENVOI DE RENFORTS DE POLICE

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. H. M. Batten (Humber-St. George's):** Monsieur l'Orateur, puis-je poser une question au ministre de la Justice? Étant donné les nouveaux troubles survenus pendant la fin de semaine dans l'ouest de Terre-Neuve,